

**ANORDNUNG NR. 73/2026****ANORDNUNG ÜBER DIE REGELUNG DES STRASSENVERKEHRS**

Im Dorfzentrum von Mals findet im Zeitraum vom 14.08.2026 bis zum 15.08.2026 der „Malser Kirchtag“ statt. Die Aufbauarbeiten für die Veranstaltung beginnen bereits am 13.08.2026.

Es wurde Einsicht genommen in das entsprechende Ansuchen des Amateursportverein Mals bezüglich der Sperrung von Straßen und Plätzen im Zentrum von Mals.

Aufgrund dessen muss aus verkehrstechnischen Gründen und aus Sicherheitsgründen die zeitweilige Schließung verkehrsbeschränkten der Zone gesamten für Fahrzeugverkehr angeordnet werden.

Es wurde Einsicht genommen in die Anordnung der Marktgemeinde Mals Nr. 68/2026, betreffend die Abhaltung der oben genannten Veranstaltung. Die Notwendigkeit festgestellt die Zeiten der Sperre auf die Dauer der Arbeiten zu verlängern.

Es wurde das Gutachten der Ortspolizei der Bezirksgemeinschaft Vinschgau eingeholt.

Es wird Einsicht genommen in die Artikel 6 und 7 der geltenden Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ermächtigungsdekret vom 30.04.1992, Nr. 285, sowie in die entsprechende Durchführungsverordnung, genehmigt mit D.P.R. vom 16.12.1992, Nr. 395 und nachfolgende Änderungen, betreffend die Verkehrsregelung innerhalb und außerhalb der geschlossenen Ortschaften und auf den Gemeindestraßen.

Es wird Einsicht genommen in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2.

DER BÜRGERMEISTER**ORDNET AN****Fahrverbot und Parkverbot
mit Zwangsabschleppung****vom 13.08.2026 ab 08.00 Uhr bis zum um
12.00 Uhr desselben in der gesamten****ORDINANZA N. 73/2026****ORDINANZA SULLA REGOLAMENTAZIONE DEL TRAFFICO VEICOLARE**

Nel centro paese di Malles Venosta si svolgerà la manifestazione „Malser Kirchtag“ nel periodo tra il 14.08.2026 e il 15.08.2026. I lavori necessari per la manifestazione iniziano in data 13.08.2026.

Si è preso visione nella rispettiva richiesta da parte dell'associazione amatoriale di Malles Venosta in merito a chiusure di strade e piazza nel centro di Malles Venosta.

Di conseguenza deve essere chiusa temporaneamente al traffico veicolare per motivi di viabilità e di sicurezza tutta l'intera zona a traffico limitato.

È stato preso visione dell'ordinanza n°68/2026 del Comune di Malles Venosta, riguardante lo svolgimento della manifestazione di cui sopra. Ritenuto necessario prolungare le ore di chiusura imposte anche al tempo della durata dei lavori di montaggio delle bancarelle.

È stato sentito il parere della Polizia Locale della Val Venosta.

Si prende visione degli artt. 6 e 7 del vigente Codice della Strada, approvato con Decreto Legislativo 30.04.1992, n. 285, nonché del relativo Regolamento di Esecuzione, approvato con D.P.R. 16.12.1992, n. 495 e successive modifiche, riguardanti la circolazione stradale fuori e dentro i centri abitati e sulle strade comunali.

Si prende visione del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. 03.05.2018, n. 2.

IL SINDACO**ORDINA****divieto di transito e di sosta
con rimozione forzata****dalle ore 08:00 del 13.08.2026 fino alle ore
12:00 stesso giorno in tutta la zona a traffico**

verkehrsbeschränkten Zone

limitato.

Die vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung wird vom Gemeindebauhof und vom Veranstalter angebracht und instandgehalten wird.

La prescritta segnaletica stradale viene installata e mantenuta dal cantiere comunale e dagli organizzatori.

Mit der Überwachung und Durchführung dieser Anordnung sind die Funktionäre und die Beamten der Ortschaftspolizei sowie alle Organe der öffentlichen Sicherheit laut Art. 12 des G.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) beauftragt.

Sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza tutti i funzionari e agenti della Polizia Locale e tutti gli organi della pubblica sicurezza di cui all'art. 12 del D.Lgs 30.04.1992, n. 285 (C.d.S.).

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen Einspruch beim regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.

Avverso il presente provvedimento è ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla data di pubblicazione presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gegeben.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione all'albo comunale digitale.

Mals, am 07.08.2026

Malles Venosta, lì 07.08.2026

DER BÜRGERMEISTER / IL SINDACO
Josef THURNER
(digital unterschrieben – firmato digitalmente)

Kopie dieser Anordnung wird übermittelt an:

Carabinieristation Mals
Staatspolizei Mals
Ortschaftspolizei Vinschgau
LNZ 112
Feuerwehr Mals
Bergrettung Mals BRD
Weißes Kreuz Mals
Gemeindebauhof Mals
Personennahverkehr
Silbernagl

Ortlerbus
Ferienregion Obervinschgau

tbz20118@pec.carabinieri.it
dipps117.5201@pecps.poliziadistato.it
infopol.pec@legalmail.it
lnz@provinz.bz.it
ff.mals@lfvbz.org
mals@bergrettung.it
mals.dl@wk-cb.bz.it
ewald.thanei@gemeinde.mals.bz.it
verkehr.viabilita@provinz.bz.it
dep_ma@silbernagl.it
movimento@silbernagl.it
info@silbernagl.it
info@ortler.bz.it
info@ferienregion-obervinschgau.it

Copia della presente ordinanza viene inviata a:

Stazione Carabinieri Malles Venosta
Polizia di stato Malles Venosta
Polizia Locale Val Venosta
CUE 112
Vigili del Fuoco di Malles Venosta
Soccorso alpino Malles Venosta
Croce Bianca Malles Venosta
Cantiere Comunale Malles Venosta
Ufficio Trasporto persone
Silbernagl

Ortlerbus
Regione turistica Alta Val Venosta